

rrespondiente. Respecto al texto griego se ha tenido en cuenta de manera primordial la edición de O. Stählin. La traducción al castellano trata de ser fiel al texto original, aunque adaptada a la exigencia de claridad que merece el lector de nuestros días. Completa este trabajo una parte destinada a los índices: de citas bíblicas, de lugares clementinos, de autores antiguos y modernos y, finalmente, de materias. En definitiva, estamos ante una excelente y bien cuidada edición de uno de los primeros tratados teológico-morales de la Patristica y que, sin duda, contribuirá a hacer más cercana y familiar la figura de Clemente, un clásico cristiano que, en palabras de Benedicto XVI, «puede servir de ejemplo a los cristianos, a los catequistas y a los teólogos de nuestro tiempo» (Audiencia del 18 de abril de 2007), de manera especial en la inculcación, en el diálogo con la cultura contemporánea.

Juan Antonio Gil-Tamayo

Damiano SPATARU, *Sacerdoti e Diaconesse. La gerarchia ecclesiastica secondo i Padri Cappadoci*, Edizioni Studio Domenicano, Bologna 2007, 502 pp., ISBN 978-88-7094-643-7.

Se trata de una tesis doctoral dirigida por el prof. Manfred Hauke y presentada en la Facultad de Teología de Lugano en el 2006. El contenido de la tesis responde exactamente al título: preocupa a Spataru analizar la estructura jerárquica de la Iglesia en los Padres Capadocios, más que detenerse en su teología del sacerdocio. Así se manifiesta elocuentemente en la estructura de los capítulos y en sus títulos: 1: *Breve sguardo storico* (pp. 24-71); 2. *La Chiesa gerarchicamente strutturata* (pp. 72-99); 3. *Il vescovo* (pp. 100-192); 4. *La colle-*

gialità episcopale e il ministero petrino (pp. 193-245); 5. *I corespicopi* (pp. 246-276); 6. *Il presbitero* (pp. 277-310); 7. *Il diacono* (pp. 311-343); 8. *I Padri Cappadoci testimoni del carattere sacerdotale* (pp. 344-362); 9. *Gli ordini inferiori* (pp. 363-377); 10. *I laici* (pp. 378-420); 11. *L'ordine degli asceti* (pp. 421-430).

Esta selección y estructuración de temas lleva consigo que se ha primado la cuestión de la estructura jerárquica, con lo que comporta de historia y de derecho, sobre la teología del sacerdocio en cuanto tal. Así, p.e., está ausente de modo significativo la consideración de Cristo sacerdote, la participación de los cristianos en su sacerdocio, o la dimensión sacerdotal que, según los capítulos finales del *De virginitate* de Gregorio de Nisa, lleva consigo la virginidad, tema que es ya de pacífica posesión. Se nota con claridad que el Autor proviene del campo del derecho: antes de esta tesis había presentado para Master in Diritto comparato delle religioni el siguiente estudio: *Il matrimonio ortodosso nello spazio carpato-danubiano-pontico: aspetti storici, giuridici e comparativi*.

Los temas elegidos por Spataru, además, están estudiados teniendo presente la luz que los Capadocios pueden arrojar sobre muchos de los problemas que han estado de actualidad en los años posteriores al Concilio Vaticano II, como p.e., el carácter sacramental o la figura de las diaconisas; es decir, se va buscando una respuesta a nuestros problemas. Y desde luego los Capadocios tienen mucho que decir sobre estos asuntos. Añádase a esto que los temas están tratados con el esmero con que se suele hacer en una buena tesis doctoral. La bibliografía manejada es amplia. Los datos que se aportan están contrastados con rigor. Todo el libro, aunque sea de un autor en cierto aspecto primerizo,

participa de la solvencia de una obra dirigida por el Prof. Hauke.

Los intereses del Autor hacia la estructuración jerárquica y hacia cuestiones típicas de las controversias actuales, dan pie a que hayan quedado en penumbra temas en los que los Capadocios y, más en concreto Gregorio de Nisa, tienen una visión muy sugerente y fecunda. Así sucede, p.e., con lo que podríamos llamar los títulos sacerdotales, entre ellos, los de *didáskalos tes eusebéias* y *mysterion lanthanónton mystagogós*, o con la transformación —Gregorio utiliza el verbo *metamorphóo*— que se opera en el sacerdote al recibir la bendición que lo consagra. El Autor cita precisamente el texto del *In baptismum Christi* en que se encuentra esta descripción del sacerdocio (pp. 283-284), pero sin prestarle especial atención a su contenido. Hubiera sido oportuno que el Autor se entretuviese algo más en la cuestión de si Macrina fue diaconisa. Sobre este asunto, como es natural, hay bastante literatura. El Autor se adhiere a la posición de Maraval con la que nosotros estamos de acuerdo: es poco probable que Macrina fuese diaconisa. La posición de Daniélou defendiendo que Macrina fue diaconisa se apoya en una sola frase del *De vita Macrinae*, que descansa sobre el verbo *ékrisen*, y que es de difícil lectura (cfr. L.F. MATEO-SECO, «Macrina», en L.F. MATEO SECO y G. MASPERO, *Diccionario de Gregorio de Nisa*, Burgos 2006, 578-583). Sobre esta frase hay todo un mundo de interpretaciones: habría sido conveniente que se ofreciesen al lector. El Autor cita con toda lógica el *Lexicon Gregorianum* de F. Mann. Pocos años antes F. Mann había publicado con M. Altenburger una completísima *Bibliographie zu Gregor von Nyssa*, cuya segunda edición está a punto de ver la luz; en ella habría encontrado el Autor una amplia lista de trabajos sobre el

sacerdocio en Gregorio de Nisa. Junto a estas anotaciones, hay que destacar no sólo la seriedad del trabajo de Spataru, sino también que en él se encuentran páginas de un gran nivel, como las páginas 197-206 al analizar las Cartas de San Basilio.

Lucas F. Mateo-Seco

JUAN CRISÓSTOMO, *Homilias sobre la Carta a los hebreos*, introducción, traducción y notas de M. Merino Rodríguez, Ciudad Nueva («Biblioteca de Patrística», 75), Madrid 2008, 609 pp., ISBN 84-9715-145-0.

El Crisóstomo (345?-407) es, sin duda, el exegeta antioqueno más representativo y destacado desde el punto de vista literario, además de proporcionar por sí mismo una amplia panorámica de los rasgos esenciales que caracterizan la exégesis antioquena, y ello por el gran número de sus comentarios escriturísticos que nos han llegado, entre los que cabe destacar sus *Homilias sobre la Carta a los hebreos*, que presentamos ahora publicadas íntegramente por vez primera en lengua castellana. Se trata de 34 homilias pronunciadas por el Crisóstomo durante los seis años de su episcopado constantinopolitano (398-404), y en las que ofrece, al hilo del comentario del texto sagrado, toda una lección magistral sobre el sacerdocio de Cristo, el ministerio sacerdotal en la Iglesia y el sacerdocio común de todos los bautizados.

El Obispo de Constantinopla usa la homilía para la exégesis bíblica, aunque lo mejor de su personalidad no se expresa especialmente en este campo. En su exégesis no alcanzó la profundidad de un Orígenes o Gregorio de Nisa, aunque la razón se debe buscar en los mismos criterios de la exégesis antioquena, más ceñida a la historia que al